

inondations; la pollution des eaux; l'énergie hydroélectrique; les problèmes internationaux, autres que ceux se rapportant au Columbia parce que ce fleuve fait en ce moment l'objet de négociations, mais ayant trait à la rivière Souris, au bassin des Grands lacs, à la rivière Sainte-Croix, à Passamaquoddy et à plusieurs autres cours d'eau dont il pourrait être question à mesure que nous étudierons les prévisions de dépenses.

D'après le bref aperçu que je viens de vous donner, vous vous rendrez certainement compte qu'un travail fort intéressant nous attend.

Je vais maintenant mettre en délibération le premier crédit qui nous intéresse, soit le crédit 277, et je demanderais au ministre de bien vouloir nous parler de cette question.

DIRECTION DES RESSOURCES HYDRAULIQUES

Crédit 277. Administration, fonctionnement et entretien, y compris la quote-part du Canada dans les frais du Conseil exécutif international de la Conférence mondiale de l'énergie, et autorisation de faire des avances recouvrables selon des montants ne dépassant pas dans l'ensemble le montant de la quote-part de la province du Manitoba à l'égard du coût des travaux de régularisation du niveau du lac des Bois et du lac Seul \$ 1,508,354

M. DUMAS: Monsieur le président, avant que le ministre prenne la parole, je remarque qu'à la sixième rubrique de notre feuillet, celle qui est intitulée "problèmes internationaux (à l'exception du Columbia)", où il s'agit du crédit 279, il y a une dépense de \$98,000 qui se rapporte à ce fleuve, et par conséquent il sera difficile de ne pas nous en occuper. Vous voulez dire sans doute toute la question du fleuve Columbia.

Le PRÉSIDENT: Nous pourrions sans doute étudier la question dans son ensemble, mais il ne faudrait pas le faire d'une manière qui irait à l'encontre des négociations en cours sur le plan international. Est-ce que cela vous conviendrait?

M. DUMAS: Oui.

Le PRÉSIDENT: Nous vous souhaitons la bienvenue monsieur le ministre. Voudriez-vous nous présenter les membres de votre personnel qui vous accompagnent ce matin.

L'hon. ALVIN HAMILTON (*ministre du Nord canadien et des Ressources nationales*): Je vais demander à M. Robertson de le faire.

Le PRÉSIDENT: Bien, monsieur Robertson?

M. R. G. ROBERTSON (*sous-ministre du Nord canadien et des Ressources nationales*): Les membres de notre personnel qui sont ici ce matin, monsieur le président, ne pourront évidemment pas tous assister à toutes vos réunions; ce sont MM. E.-A. Coté, sous-ministre-adjoint; T. M. Patterson, directeur du service des ressources hydrauliques; J. D. McLeod, ingénieur en chef des services d'exploitation de la direction des ressources hydrauliques; K. Kristjanson, secrétaire du comité consultatif sur l'utilisation des eaux; A.-F.-C. Sincennes et M.-R. Beauchamp, tous deux de la direction des ressources hydrauliques.

Le PRÉSIDENT: Je vous remercie, monsieur.

Maintenant, voulez-vous poursuivre, monsieur le ministre?

M. HAMILTON (*Qu'Appelle*): Merci, monsieur le président. Je tiens à vous dire tout d'abord que je suis très heureux d'avoir cette occasion de soumettre à votre Comité les prévisions de dépenses du service des ressources hydrauliques de mon ministère.